

**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile  
**Herausgeber:** Schweizerischer Zivilschutzverband  
**Band:** 38 (1991)  
**Heft:** 6

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

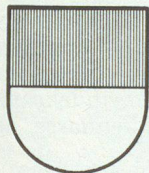
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



dern zurzeit der grösste in der Schweiz, weiterhin mit der Zivilschutzreform 95 beschäftigen. Weiter sollen die Mitgliederwerbung und die Öffentlichkeitsarbeit verstärkt werden, hat doch die vorgesehene Senkung der Altersgrenze für die Schutzdienstpflicht grosse personelle Ausfälle zur Folge. Geplant sei ferner ein Pressekurs für Korrespondenten, teilte Peter Wieser mit. Damit könne die Berichterstattung in den Medien verbessert werden, denn es sei wichtig, die Bevölkerung darüber zu informieren, was der Zivilschutz ausserhalb von Kriegszeiten zu leisten habe. Der Präsident wies zudem auf den nächsten Patrouillenlauf vom 21. September in Wil hin, der unter anderem auch dazu diene, die Kameradschaft und das gegenseitige Kennenlernen zu fördern. ▴



SOLOTHURN

**Solothurner Zivilschutz-Instruktoren-Vereinigung**

## Zwei Ehrenmitglieder

**hb/pd.** Neue Statuten genehmigten die Mitglieder der Solothurnischen Zivilschutz-Instruktoren-Vereinigung an ihrer achten Generalversammlung in Mülliswil. Mit Fritz Hartmann und Heinz Baumann wurden zwei Ehrenmitglieder gewählt.

Der zurzeit 102 Mitglieder zählende Verband nimmt gemäss den neuen Statuten in Zukunft auch Kadermitglieder des Zivilschutzes auf. Das dürfte zu einer willkommenen «Blutauffrischung» führen, war es doch nicht ganz einfach, die zurückgetretenen Vorstandsmitglieder zu ersetzen. Demissioniert hat-

ten Vizepräsident Fritz Hartmann, Sekretär Albert Meer und Aktuar Heinz Baumann.

Präsident Peter Walther wurde in seinem Amt für eine weitere Amtsdauer bestätigt. Neuer Vizepräsident wurde Matthias Hess. Neu in den Vorstand gewählt wurden Peter Zahnd, Olten, und Eugen Büschi, Zuchwil. An der Instrukturen-GV zugegen waren Urs Zeltner vom Kantonalen Amt für Zivilschutz, Regierungsrat Dr. Max Egger sowie Urs Jäggi, Kantonsrat und Gemeindeammann von Mülliswil. ▴

### GV des Solothurnischen Zivilschutzverbandes

## Zivilschutz-Spiel gab Premiere

**nst/pd.** Welche Lehren kann der Zivilschutz aus dem Golfkrieg ziehen und wie wird die Organisation nach dem Leitbild 95 aussehen? Zu diesen Fragen nahm Hans Mumenthaler, Direktor des Bundesamtes für Zivilschutz, an der Generalversammlung des Solothurnischen Zivilschutzverbandes Stellung. An der GV in Schnottwil gab das neugegründete Zivilschutz-Spiel seinen erfolgreichen Einstand und Peter Born, Subingen, wurde in Würdigung seiner grossen Verdienste für den Zivilschutz zum Ehrenmitglied ernannt.

Der Zivilschutz brauche kantige, energische und einsatzbereite Menschen, betonte Verbandspräsident Hermann Spielmann, als er das zurücktretende Vorstandsmitglied Peter Born würdigte. Ohne seinen Einsatz hätte der Verband eine Krisenzeit schwerlich heil überstanden.

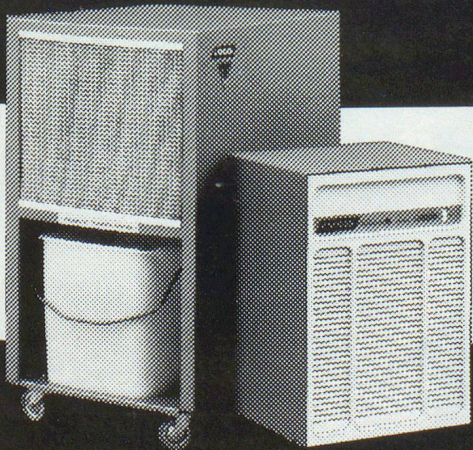
Heute steht der Solothurnische Zivilschutzverband gesund und intakt da. Davon konnten sich an der GV prominente Gäste wie Kantonsrats-Vizepräsident Georges Hofmeier, Nationalrat Christian Wanner und Ständerätin Ro-



Peter Born, Subingen, wurde zum Ehrenmitglied des Solothurner Zivilschutzverbandes ernannt. (Foto: Hanspeter Haas)

semarie Simmen überzeugen. Ausdruck des guten Geistes, der innerhalb des Solothurnischen Zivilschutzverbandes herrscht, ist die Gründung eines Zivilschutz-Spiels. Vor Jahresfrist war der Entschluss gefasst worden – an der GV in Subingen gab das neugegründete Spiel unter der Stabführung von Erhard Jäggi bereits eine erste Kostprobe seines Könnens. Das Zivilschutz-Spiel soll dazu beitragen, das Image des Zivilschutzes zu heben und für den Zivilschutz zu werben.

Als Tagungsort für die nächstjährige Generalversammlung wurde Däniken, der Wohnort von Verbandspräsident Hermann Spielmann, bestimmt. Er will nächstes Jahr das Präsidentenamt in andere Hände legen. ▴



**Zur Verhinderung von teuren Feuchteschäden:**

## Luftentfeuchter

das bewährte Geräteprogramm für den universellen Einsatz in Kellern, Lagern, Wohnräumen, Zivilschutzanlagen usw. Vollautomatischer Betrieb, sparsamer Stromverbrauch.

Verlangen Sie detaillierte Unterlagen bei:

**Krüger + Co.**

9113 Degersheim SG, 071/54 54 74  
Niederlassungen: Zizers GR, Samedan GR,  
Dielsdorf ZH, Küssnacht SZ, Grellingen b. Basel,  
Münsingen BE, Forel VD, Gordola TI

**KRÜGER**